

DE GEBRAUCHSANLEITUNG MY FIRST MOVES KIT

ALTER: 18 MONATE - 5 JAHRE

WARNING

Bitte lesen Sie vor dem Gebrauch die Anleitung durch und bewahren Sie diese für spätere Nachlesen auf.

Für die Sicherheit Ihres Kindes:  **ACHTUNG!**

- Vor dem Gebrauch eventuelle Plastikbeutel und alle Elemente, die Teil der Produktverpackung sind, abnehmen und entsorgen bzw. außer Reichweite von Kindern aufzubewahren. Erstickungsgefahr.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Abnutzungsercheinungen oder Beschädigungen. Wenn es beschädigt ist, das Spielzeug nicht mehr verwenden und von Kindern fernhalten.
- Vergewissern Sie sich, dass das Kind die notwendigen Anweisungen und Kenntnisse hat, um das Spiel zu benutzen.
- Das Spielzeug nur unter ständiger Aufsicht eines Erwachsenen benutzen.
- Das Spielzeug nicht auf nassen, sandigen oder staubigen Flächen benutzen.
- Das Spielzeug nicht in der Nähe von Wärmequellen oder längere Zeit dem direkten Sonnenlicht ausgesetzt lassen.
- Stellen Sie das Spielzeug eben und stabil auf und verwenden Sie es nicht auf Teppichen, erhöhten Flächen (Tische, Betten usw.); das Spielzeug nicht in der Nähe eventueller Hindernisse oder an Orten aufstellen, die eine Gefahr darstellen könnten (Treppen, Türen, Swimmingpools, Kanäle, Seen usw.).
- Das Spielzeug nicht auf Straßen, Zufahrten, an Hängen oder auf unebenem Untergrund verwenden.
- Vergewissern Sie sich, dass das Kind rutschfeste Socken bzw. fest zugeschnürte Schuhe trägt.
- Das Spielzeug darf nur auf die empfohlene Weise verwendet werden.
- Das Produkt darf nicht vom Käufer repariert oder verändert werden.
- Am Spielzeug keine Bänder oder Bändchen anbringen. Strangulationsgefahr.

BESTANDTEILE, MONTAGE UND FUNKTIONWEISE DES SPIELZUGS:

Das Produkt enthält: 4 Kugeln, 4 Sockel, 4 vertikale Elemente, 4 horizontale Elemente, 4 Ringe (Abb. A)

Für den Zusammenbau der Bestandteile gehen Sie wie folgt vor:

- Horizontale Elemente: Setzen Sie die 2 Teile der horizontalen Elemente zusammen, bis sie vollständig eingerastet sind (Abb. B). Nach dem Zusammenbau ist es nicht mehr möglich, die beiden Teile zu trennen.

Das Spiel kann in zehn verschiedenen Spielvarianten konfiguriert werden, die in zwei Altersgruppen unterteilt sind:

von 18 bis 36 Monate.

- Rollen (Abb. 1)
- Krabbeln (Abb. 2)
- Gehen – kurze Schritte und lange Schritte (Abb. 3)
- Springen und Landen (Abb. 4)
- Werfen und Fangen (Abb. 5)
- Ringe werfen (Abb. 6)
- Boccia-Spiel (Abb. 7)
- Wettkampfparcour (Abb. 8)
- Springen und Kriechen (Abb. 9)
- Hindernisparcour (Abb. 10)

REINIGUNG UND WARTUNG DES SPIELZUGS:

- Für die Reinigung des Spielzeugs, ein weiches, leicht mit Wasser angefeuchtetes Tuch verwenden.
- Wenn das Produkt für eine Weile nicht verwendet wird, bewahren Sie es an einem trockenen Ort auf.
- Das nicht einheitliche Aussehen des Kunststoffs ist auf die Art des verwendeten Materials und nicht auf das Vorhandensein von Verunreinigungen zurückzuführen.

IT MANUALE ISTRUZIONI MY FIRST MOVES KIT

ETÀ: 18 MESI - 5 ANNI

AVVERTENZE

Si raccomanda di leggere prima dell'uso e conservare queste istruzioni per riferimento futuro.

Per la sicurezza del tuo bambino:  **ATTENZIONE!**

- Rimuovere eventuali sacchetti in plastica e tutti gli elementi facenti parte della confezione del prodotto ed eliminare o conservare fuori dalla portata dei bambini. Rischio di soffocamento.
- Verificare regolarmente lo stato d'uso del prodotto e la presenza di eventuali rotture. In caso di danneggiamenti non utilizzare il giocattolo e tenerlo fuori dalla portata dei bambini.
- Accertarsi che il bambino abbia le istruzioni e le competenze necessarie per utilizzare il gioco.
- Utilizzare il gioco sotto la sorveglianza continua di un adulto.
- Non utilizzare il gioco su superfici bagnate, sabbiose o polverose.
- Non lasciare il gioco vicino a fonti di calore e per lunghi periodi alla luce solare diretta.
- Utilizzare il gioco solo su superfici piane e stabili, evitare di usare su tappeti, su superfici rialzate (tavoli, letti, ecc.); posizionare il gioco lontano da eventuali ostacoli o luoghi che potrebbero costituire pericolo (scale, porte, piscine, canali, laghi, ecc.).
- Non utilizzare mai su strade, vie di accesso, tratti in pendenza o fondi sconnessi.
- Accertarsi che il bambino indossi calze antiscivolo o scarpe ben allacciate.
- Non usare il gioco in modo diverso da quanto raccomandato.
- Il prodotto non deve essere riparato o modificato dall'acquirente.
- Non aggiungere lacci o fascette al gioco. Rischio strangolamento.

COMPONENTI, MONTAGGIO E FUNZIONAMENTO DEL GIOCO:

Il gioco contiene: 4 palline, 4 basi, 4 elementi verticali, 4 elementi orizzontali, 4 anelli (Fig. A)

Per assemblare le componenti, procedere come segue:

- Elementi orizzontali: assemblare le 2 parti di elementi orizzontali fino a completo incastro (Fig. B). Una volta assemblate non è più possibile separare le due parti.

Il gioco può essere configurato in dieci modalità differenti suddivise in due fasce d'età:

da 18 mesi a 36 mesi

- Rotolare (Fig. 1)
- Gattonare (Fig. 2)
- Camminare – passo corto e passo lungo (Fig. 3)
- Saltare e atterrare (Fig. 4)
- Lanciare e afferrare (Fig. 5)

da 3 anni a 5 anni

- Lancio anelli (Fig. 6)
- Gioco bocce (Fig. 7)
- Percorso sfida (Fig. 8)
- Saltare e strisciare (Fig. 9)
- Percorso a ostacoli (Fig. 10)

PULIZIA E MANUTENZIONE DEL GIOCO:

Per pulire il gioco utilizzare un panno morbido, leggermente inumidito con acqua.

Durante le pause d'uso conservare il prodotto in un luogo protetto da fonti di calore polvere ed umidità.

L'aspetto non uniforme della plastica è dovuto al tipo di materiale utilizzato e non alla presenza di impurità.

ES MANUAL DE INSTRUCCIONES MY FIRST MOVES KIT

EDAD: 18 MESES - 5 AÑOS

ADVERTENCIAS

Se recomienda leer estas instrucciones antes del uso y conservarlas para futuras consultas.

Para la seguridad del niño:  **ADVERTENCIA!**

- Elimine las bolsas de plástico y todos los elementos que forman parte del embalaje del producto y manténgalos fuera del alcance de los niños. Peligro de asfixia.
- Compruebe regularmente el producto para detectar signos de desgaste o daños. En caso de estar dañado, no utilice el juguete y manténgalo fuera del alcance de los niños.
- Asegúrese de que el niño dispone de las instrucciones y habilidades necesarias para utilizar el juguete.
- El juguete debe ser utilizado bajo la supervisión constante de un adulto.
- No utilice el juguete sobre superficies mojadas, sobre arena o polvo.
- No deje el juguete cerca de fuentes de calor, ni expuesto a la luz solar directa por períodos prolongados.
- El juguete debe utilizarse solamente sobre superficies planas y estables, no lo utilice sobre alfombras, superficies elevadas (mesas, camas, etc.) Mantenga el juguete alejado de posibles obstáculos o de lugares que puedan constituir un peligro (escaleras, puertas, piscinas, canales, lagos, etc.).
- Nunca lo utilice en la calle, en zonas de paso, en pendientes ni en caminos con baches.
- Asegúrese de que el niño no lleve calcetines antideslizantes o los zapatos bien abrochados.
- No utilice el juguete de forma diferente a la recomendada.
- El producto no debe ser reparado o modificado por el comprador.
- No le ponga lazos o cordones al juguete. Riesgo de estrangulamiento.

COMPONENTES, MONTAJE Y FUNCIONAMIENTO DEL JUGUETE:

El juguete contiene: 4 bolas, 4 bases, 4 elementos verticales, 4 elementos horizontales, 4 anillos (Fig. A)

Para montar los componentes, proceda de la manera siguiente:

- Elementos horizontales: montar las 2 partes de elementos horizontales hasta que encajen completamente (Fig. B). Una vez montadas, ya no es posible separar las dos partes.

El juguete puede configurarse en diez modos diferentes divididos en dos grupos de edad:

de 18 a 36 meses

- Girar (Fig. 1)
- Gatear (Fig. 2)
- Caminar – paso corto y paso largo (Fig. 3)
- Saltar y aterrizar (Fig. 4)
- Lanzar y agarrar (Fig. 5)

de 3 años a 5 años

- Lanzamiento de anillas (Fig. 6)
- Juego de petanca (Fig. 7)
- Recorrido de desafío (Fig. 8)
- Saltar y arrastrarse (Fig. 9)
- Carrera de obstáculos (Fig. 10)

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO DEL JUGUETE:

Para limpiar el juguete, utilice un paño suave humedecido ligeramente con agua.

Mientras no se esté usando, mantenga el producto en un lugar protegido contra el calor, el polvo y la humedad.

El aspecto irregular del plástico se debe al tipo de material utilizado y no a la presencia de impurezas.

INSTRUCTION MANUAL MY FIRST MOVES KIT

AGE: 18 MONTHS - 5 YEARS

WARNINGS

Please read these instructions carefully before using and keep for future reference.

For your child's safety:  **WARNING!**

- Remove any plastic bags and any other packaging elements and throw them away or store them out of the reach of children. Choking hazard.
- Regularly inspect the product for signs of wear and damage. If the product is damaged do not use it, and keep it out of the reach of children.
- Ensure that the child has the necessary instructions and skills to use the game.
- Only use the product under the continuous supervision of an adult.
- Do not use the toy on wet, sandy or dusty surfaces.
- Do not leave the toy near heat sources or for long periods in direct sunlight.
- Only use the product on flat, level surfaces. Do not use on carpets or on raised surfaces (tables, beds, etc.); place the toy away from any potentially hazardous obstacles or places (stairs, doors, swimming pools, canals, lakes etc.).
- Do not use on roads, access roads, slopes or uneven ground.
- Check that children are wearing non-slip socks or well-fastened shoes.
- Do not use the product for anything other than its recommended use.
- The product must not be repaired or modified by the purchaser.
- Do not add strings or straps to the toy. Danger of strangulation.

COMPONENTS, ASSEMBLY, AND HOW TO USE THE TOY:

The product contains: 4 balls, 4 bases, 4 vertical elements, 4 horizontal elements, 4 rings (Fig. A)

To assemble the components, proceed as follows:

- Horizontal elements: assemble the 2 parts of horizontal elements until fully interlocked (Fig. B). Once assembled, it is no longer possible to separate the two parts.

The game can be configured in ten different modes divided into two age groups:

from 18 to 36 months

- Roll (Fig. 1)
- Crawl (Fig. 2)
- Walk – short step and long step (Fig. 3)
- Jump and land (Fig. 4)
- Throw and catch (Fig. 5)

from 3 to 5 years

- Ring toss (Fig. 6)
- Bowls (Fig. 7)
- Challenge course (Fig. 8)
- Jump and crawl (Fig. 9)
- Obstacle course (Fig. 10)

CARE AND MAINTENANCE:

Use a soft cloth slightly dampened with water to clean the product.

When not in use, store the product in a place protected against sources of heat, dust and humidity.

The non-uniform appearance of the plastic is due to the type of material used and not to the presence of impurities.

The game can be configured in dieci modalità differenti suddivise in due fasce d'età:

da 18 mesi a 36 mesi

- Rotolare (Fig. 1)
- Gattonare (Fig. 2)
- Camminare – passo corto e passo lungo (Fig. 3)
- Saltare e atterrare (Fig. 4)
- Lanciare e afferrare (Fig. 5)

da 3 anni a 5 anni

- Lancio anelli (Fig. 6)
- Gioco bocce (Fig. 7)
- Percorso sfida (Fig. 8)
- Saltare e strisciare (Fig. 9)
- Percorso a ostacoli (Fig. 10)

PULIZIA E MANUTENZIONE DEL GIOCO:

Per pulire il gioco utilizzare un panno morbido, leggermente inumidito con acqua.

Durante le pause d'uso conservare il prodotto in un luogo protetto da fonti di calore polvere ed umidità.

L'aspetto non uniforme della plastica è dovuto al tipo di materiale utilizzato e non alla presenza di impurità.

PT MANUAL DE INSTRUÇÕES MY FIRST MOVES KIT

IDADE: 18 MESES - 5 ANOS

ADVERTÊNCIAS

Recomenda-se que, antes da utilização, leia e conserve estas instruções para consultas futuras.

Para a segurança do seu filho:  **ATENÇÃO!**

- Remova sacos plásticos e todos os elementos que fazem parte da embalagem do produto e elimine ou guarde fora do alcance das crianças. Risco de asfixia.
- Verifique sempre o estado de desgaste do produto e a presença de possíveis rachaduras. Se estiver danificado, não use o brinquedo e mantenha-o fora do alcance das crianças.
- Assegurar-se de que a criança disponha das instruções e das competências necessárias para utilizar o brinquedo.
- Utilize o brinquedo sob a supervisão contínua de um adulto.
- Não utilize o brinquedo sobre superfícies molhadas, nem com areia ou pó.
- Não deixe o brinquedo perto de fontes de calor e exposto por longos períodos de tempo à luz solar direta.
- Utilize o brinquedo apenas em superfícies planas e estáveis, evite usar sobre tapetes e sobre superfícies elevadas (mesas, camas, etc.); coloque o brinquedo distante de eventuais obstáculos ou locais que possam constituir perigo (escadas, portas, piscinas, canais, lagos, etc.).
- Nunca utilize em estradas, vias de acesso, pisos íngremes ou superfícies acidentadas.
- Assegure-se de que a criança utilize meias antideslizantes ou sapatos bem amarrados.
- Nunca utilize o brinquedo de nenhuma forma diferente da recomendada.
- O produto não deve ser reparado ou modificado pelo utilizador.
- Não acrescente cordões ou tiras ao brinquedo. Risco de asfixia.

COMPONENTES, MONTAGEM E FUNCIONAMENTO DO BRINQUEDO:

O brinquedo contém: 4 bolas, 4 bases, 4 elementos verticais, 4 elementos horizontais, 4 anéis (Fig. A)

Para montar os componentes, sigas as instruções abaixo:

- Elementos horizontais: monte as 2 partes dos elementos horizontais até ficarem totalmente encaixadas (Fig. B). Uma vez montadas, não é mais possível separar as duas partes.

O brinquedo pode ser configurado em dez modos diferentes divididos em duas faixas etárias:

de 18 a 36 meses

